

KOTETSU 2

虎徹 式

安裝說明書 INSTALLATION GUIDE

取り付け説明書

安装说明书

經銷商確認章：

(請加註購買日期)

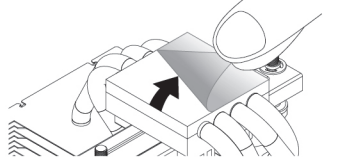
匯傑股份有限公司
新北市板橋區文化路二段453號2F
TEL:(02)2250-0060 / FAX:(02)2250-0025

※如有相關產品技術問題或建議,歡迎拜訪我司網站來諮詢。(網址www.scythe.com.tw)
※如產品本體無序號貼,皆會附有一張保固卡,遇有服務需求時,敬請攜帶保固卡提交服務之商店,方便商店提供保固服務。

Scythe保固條款

- 保固期間:** Scythe承擔的責任範圍,為產品及週邊進行維修時的實際市場價值(例如:產品的購買價格扣除合理使用損耗費用),對於任何其他損壞或遺失的情況,Scythe不予負責。
 - 保固對象:** 保固自購買日期起算,所有Scythe產品提供二年的保固期限,若無購買證明將無法提供保固服務。
 - 保固條件說明:** 請注意Scythe的產品售後服務保證不是無條件擔保的保固,維修中產生(包含移除)的零件皆屬Scythe所有,保固不包含任何產品損壞造成的意外、誤用、濫用、錯誤安裝、產品規格,以及非產品正確用法、自然或人為災難、未經授權的改變、維修、重組與變更。
- 保固不涵蓋以下條款:** ◎與生產過程無關的損壞, ◎任何不適當的環境或是非正常使用(包含挖礦機使用), ◎任何未經由Scythe授權的維修、改變;或是序號、保固貼紙已被破壞、毀損與修改、移除的產品, ◎任何經不當使用、惡意破壞所產生的非正常運作故障,如濫用、誤用、未經授權的產品修改、未依照產品指示安裝等人為因素, ◎其他不可抗力之自然因素,如火灾、水災、閃電等, ◎Scythe責任僅限於非外力產生的瑕疵,任何運送或是搬運過程中造成產品的損壞與故障,非屬Scythe責任,相關索賠請向貨運公司提出申請, ◎自行維修或由非Scythe授權維修後的產品, ◎非Scythe授權維修的產品將失去Scythe的售後保固, Scythe將拒絕任何未經Scythe授權修改或修理的任何售後服務, ◎Scythe無法保證產品能完全符合使用者的需求,選擇符合消費者需求的產品亦是消費者的責任, ◎保固項目不包含消耗性配件,如延長線、轉接線、轉接頭、電源線、螺絲、螺絲起子、扣具等。
- 產品的移除與安裝的費用:** ◎產品運送至Scythe的運費須由消費者負擔,返還產品的運費將由Scythe負責, ◎Scythe擁有保固更換、維修與保固產品的權利, ◎產品因損壞、受潮或液體類侵入產品等外部因素導致功能失效或運作不順,非屬產品瑕疵。
- 當地法令與您的保固:** 除Scythe提供的保固服務外,消費者亦同時受到地方相關法規保障之權益。
 - 有限的保固:** 除本保固內容提及項目外, Scythe保留保固條款各項目之最終解釋權。
 - 如何獲取技術支援:** 如果您需要獲取安裝問題協助或是任何疑難排解的需求,請聯繫: support@scythe.com.tw
 - 免責與不承諾條款:** Scythe應負的責任與義務僅限於本保固條款中的各項內容,提供相應的瑕疵品維修或是換貨服務的擔保; Scythe不會在任何情況下負有使用者產生的間接損壞、第三方責任(包括但不限於,損壞起因於生意的營運障礙和損失),或者在與這種產品有關係的侵權行為以及起因於它的使用或擁有方面的責任。
 - 保固服務:** 使用者若有售後服務的需求,請於保固期限內接洽原購買商店,由原購買商店提供售後服務;若需退換服務,請由原購買商店轉交對應代理商處理相關維修服務,敬請使用者依循銷售通路就近服務。

請於安裝前撕除 / Peel Off Before Installation / 取り付け前にはがしてください / 请于安装前撕除



- 請在安裝前拆除電腦的電源線, 避免安裝時觸電。
- 建議在安裝前空出充足的作業空間並且穿著手套操作。
- 請詳本產品以及所有零件的相關說明書及取用方法。
- 安裝時請注意本產品以及電腦內部的火災、突起物。
- 錯誤的使用、安裝方式請可能導致起火或者觸電。

• 感電の恐れがございますので、取り付けの際にはPCの電源を切りコンセントを外した状態で取り付けを行ってください

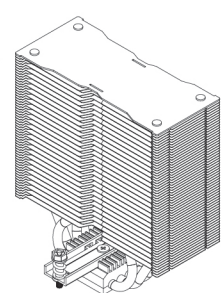
- 本製品の取り付けの際は、作業スペースの確保及び、別途作業手袋等をご用意いただくことをお勧めします。
- 本製品、及び付属品は、小さなお子様の手の届かないところに保管をお願いします。
- 取り付けの際には本製品及びPC内部の突起によるケガにご注意ください。
- 誤った使用方法や接続方法は発火や感電の原因となります。

啟動電腦時請注意 / BIOS Configuration / PC起動時に注意 / 启动电脑时请注意


- 若電腦啟動時UEFI(BIOS)顯示「CPU FAN ERROR」, 請在UEFI(BIOS)中設定風扇轉速警告。
- In case the "CPU FAN ERROR" message is displayed by the UEFI (BIOS), please adjust the UEFI fan speed settings ("CPU Fan Speed Low Limit" - Option).
- Settings will vary according to your type of motherboards. Please consult your motherboard instructions.
- PC起動時に、UEFI (BIOS)より「CPU FAN ERROR」が表示してしまう場合は、UEFI (BIOS)の回転数警告の設定をしてください。
- マザーボードにより設定方法が異なりますので、マザーボードのマニュアルをご参照ください。
- 若电脑启动时UEFI(BIOS)显示「CPU FAN ERROR」, 请在UEFI(BIOS)中设定风扇转速警告。
- 设定方式依主机板不同, 请参阅主机板说明书。

零件清單 / Item List / パーツリスト / 零件清單


1 虎徹 2 散熱器本體
KOTETSU Mark II CPU Cooler
虎徹 2 ヒートシンク
虎徹 2 散熱器本体




2 Fan:
Kaze Flex 120 PWM Fan



3 風扇線扣
Fan Clips
ファンクリップ
風扇線扣




4 導熱膏
Thermal Grease
グリス
导热硅脂




壓力桿
Mounting Bar
マウンティングバー
压力杆


(壓力桿及風扇已預先安裝於散熱器)
(Mounting Bar and Fan is already pre-installed on the Heatsink)
(本体裝著滴)
(压力杆及風扇已預先安裝于散熱器)




5 膠墊套筒
Plastic Spacers
スペーサー
胶垫套筒




6 固定板
Mounting Plates
マウンティングプレート
固定板




7 螺帽
Bolt Nuts
ナット
螺帽



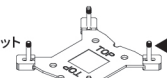
8 LGA 775 專用方形膠墊
Rubber Spacer For Socket 775
LGA775 用ゴムスペーサー
LGA 775 専用方形胶垫



9 金屬導柱
Stud Nuts
スタッドナット
金属导柱




10 背板組
Back Plate Kit
バックプレートキット
背板組




(背板、Intel 螺絲、背板袖套)
(Back Plate, Screws (Intel), Clip)
(バックプレート、intel用ネジ、クリップ)
(背板、Intel 螺絲、背板袖套)

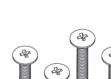
5 膠墊套筒
Plastic Spacers
スペーサー
胶垫套筒



11 固定板 (AMD)
Mounting Plates (AMD)
AMD用マウンティングプレート
固定板 (AMD)



12 AMD 螺絲
Screws (AMD)
AMD用ネジ
AMD 螺丝



Intel **AMD**

| | | | | |
|------|----------|------|------|-----|
| 2066 | 2011(V3) | 1366 | 115x | 775 |
|------|----------|------|------|-----|

2066 **2011(V3)** **1366** **115x** **775**

| | | | | |
|------|----------|------|------|-----|
| 2066 | 2011(V3) | 1366 | 115x | 775 |
|------|----------|------|------|-----|

2066 **2011(V3)** **1366** **115x** **775**

| | | | | |
|------|----------|------|------|-----|
| 2066 | 2011(V3) | 1366 | 115x | 775 |
|------|----------|------|------|-----|

2066 **2011(V3)** **1366** **115x** **775**

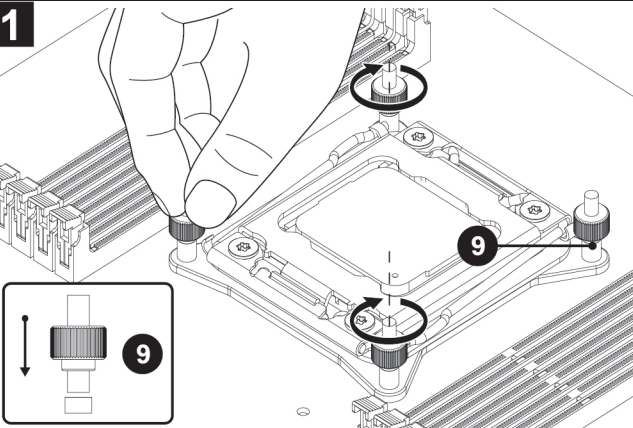
| | | | | |
|------|----------|------|------|-----|
| 2066 | 2011(V3) | 1366 | 115x | 775 |
|------|----------|------|------|-----|

2066 **2011(V3)** **1366** **115x** **775**

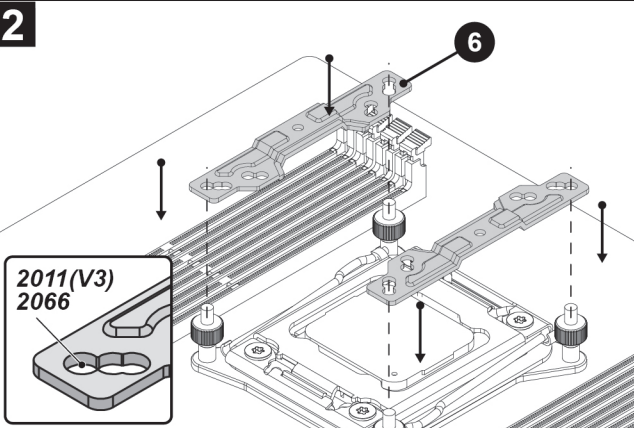
• 已預裝於 LGA 115x 腳位。
• Screws already pre-attached for LGA115x.
• ※LGA 115x/ソケット装着済み。
• ※已預裝于 LGA 115x 腳位。

Intel **LGA 2066 / 2011 (V3)**

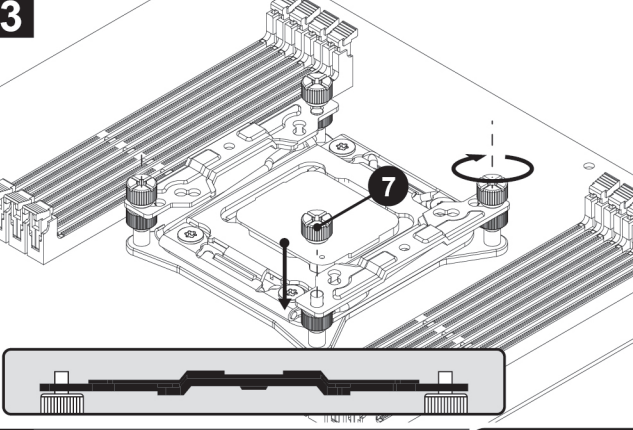
1



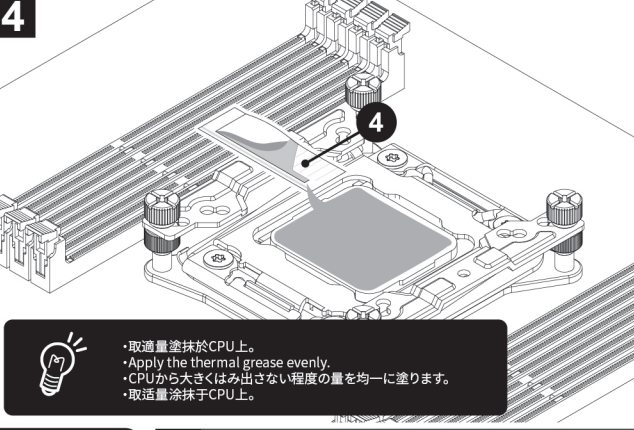
2



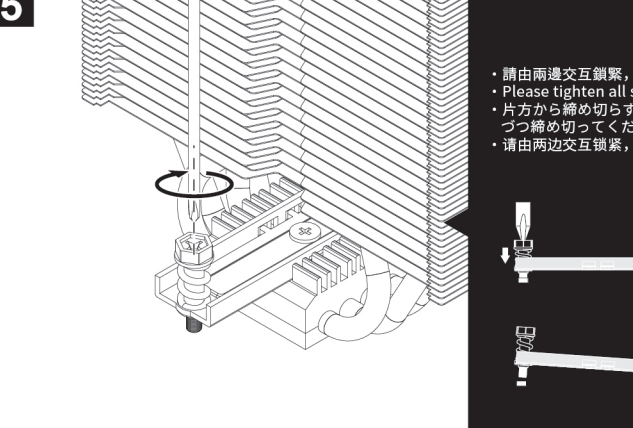
3



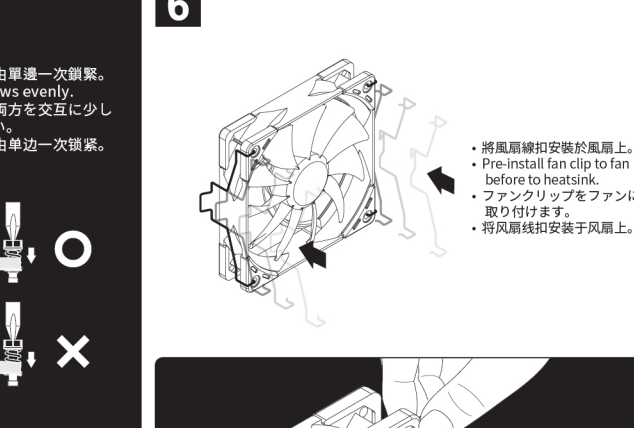
4



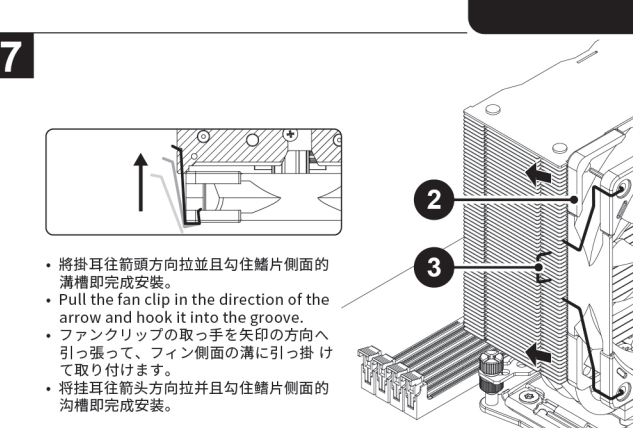
5



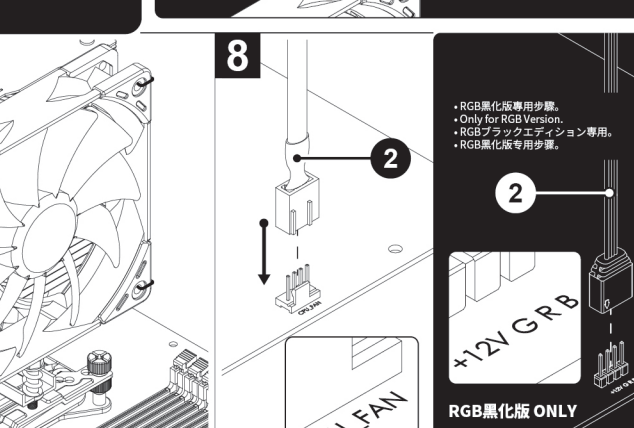
6



7



8



6

• 取適量塗抹於CPU上。
• Apply the thermal grease evenly.
• CPUから大きくはみ出さない程度の量を均一に塗ります。
• 取適量塗抹于CPU上。

• 請由兩邊交互鎖緊, 勿由單邊一次鎖緊。
• Please tighten all screws evenly.
• 片方から締め切らず、両方を交互に少しずつ締め切ってください。
• 请由两边交互锁紧, 勿由单边一次锁紧。

• 將風扇線扣安裝於風扇上。
• Pre-install fan clip to fan before to heatsink.
• ファンクリップをファンに取り付けます。
• 将风扇线扣安装于风扇上。

• RGB黒化版専用步驟。
• Only for RGB Version.
• RGBブラックエディション専用。
• RGB黒化版専用步驟。

2

• RGB黒化版専用步驟。
• Only for RGB Version.
• RGBブラックエディション専用。
• RGB黒化版専用步驟。

CPU_FAN

RGB黒化版 ONLY
SCKTT-2000BK
MPN190327

1

775 腳位専用
775 only
775 接口専用

8

10

2

5

膠墊
Rubber
ラバー
胶垫

3

115x
775 1366

4

取適量塗抹於CPU上。
Apply the thermal grease evenly.
CPUから大きくはみ出さない程度の量を均一に塗ります。
取適量塗抹于CPU上。

5

請由兩邊交互鎖緊，勿由單邊一次鎖緊。
Please tighten all screws evenly.
片方から締め切らず、両方を交互に少しずつ締め切ってください。
請由兩邊交互鎖緊，勿由單邊一次鎖緊。

6

將風扇線扣安裝於風扇上。
Pre-install fan clip to fan before to heatsink.
ファンクリップをファンに取り付けます。
將風扇線扣安裝于風扇上。

7

將掛耳往箭頭方向拉並且勾住鱗片側面的溝槽即完成安裝。
Pull the fan clip in the direction of the arrow and hook it into the groove.
ファンクリップの取っ手を矢印の方向へ引っ張って、フィン側面の溝に引っ掛けて取り付けます。
將掛耳往箭頭方向拉並且勾住鱗片側面的溝槽即完成安裝。

8

RGB風化版専用步驟。
Only for RGB Version.
RGBブラックエディション専用。
RGB風化版専用步驟。

2

3

CPU_FAN

*12V GRB

RGB風化版 ONLY
SCKTT-2000BK

1

膠墊
Rubber
ラバー
胶垫

2

請使用原主機板上的背板。
Please use the original backplate.
マザーボード付属のバックプレートをご使用ください。
請使用原主機板上的背板。

3

AM4
AM2(+),AM3(+),
FM1,FM2(+)

4

取適量塗抹於CPU上。
Apply the thermal grease evenly.
CPUから大きくはみ出さない程度の量を均一に塗ります。
取適量塗抹于CPU上。

5

請由兩邊交互鎖緊，勿由單邊一次鎖緊。
Please tighten all screws evenly.
片方から締め切らず、両方を交互に少しずつ締め切ってください。
請由兩邊交互鎖緊，勿由單邊一次鎖緊。

6

將風扇線扣安裝於風扇上。
Pre-install fan clip to fan before to heatsink.
ファンクリップをファンに取り付けます。
將風扇線扣安裝于風扇上。

7

將掛耳往箭頭方向拉並且勾住鱗片側面的溝槽即完成安裝。
Pull the fan clip in the direction of the arrow and hook it into the groove.
ファンクリップの取っ手を矢印の方向へ引っ張って、フィン側面の溝に引っ掛けて取り付けます。
將掛耳往箭頭方向拉並且勾住鱗片側面的溝槽即完成安裝。

8

RGB風化版専用步驟。
Only for RGB Version.
RGBブラックエディション専用。
RGB風化版専用步驟。

2

3

CPU_FAN

*12V GRB

RGB風化版 ONLY
SCKTT-2000BK